

**2024/TDC(CBCS)/EVEN/SEM/  
ARBHCC-601T/164**

**TDC (CBCS) Even Semester Exam., 2024**

**ARABIC**

**( 6th Semester )**

**Course No. : ARBHCC-601T**

**( Classical Arabic Poetry )**

**Full Marks : 70**

**Pass Marks : 28**

**Time : 3 hours**

*The figures in the margin indicate full marks  
for the questions*

**UNIT—I**

2×2=4      -1      أجب عن أي اثنين من الآتية :

(الف) ما معنى كلمة ' معلقة '؟

(ب) ما اسم والد امرئ القيس؟ هل قتل أم مات؟

(ج) متى ولد الشاعر إمرئ القيس و في أي قبيلة؟

( 2 )

10

-2 أجب أي واحد من الآتین :

(الف) ترجم الأبيات الآتية إلى اللغة الإنجليزية :

قف نبك من ذكري حبيب و منزل  
بسقط اللوى بين الدخول فحومل  
فتوضح فالقراءة لم يعف رسها  
لما نسجتها من جنوب و شمال  
ترى بعر الآرام فى عرصاتها  
وقيعا نها كأنه حب فلفل  
كأنى غداة البين يوم تحملوا  
لدى سمرات الحي ناقف حنظل  
و قوفنا بها صحبى على مطيهم  
يقولون لا تهلك أسى و تجمل

(ب) شرح القطعة التالية بيان سياق الكلام :

أفاطم مهلا بعض هذ التدلل  
و إن كنت قد أزمعت صرمي فأجللى

( 3 )

UNIT-II

$2 \times 2 = 4$

-3 أجب عن أي اثنين من الآتية :

(الف) من نظم مدح المصطفى و أين هو ولد؟

(ب) كون جملتين من عندك بالكلمتين التاليتين :

هجوت. عدمنا.

(ج) ما المراد بقوله :

” و جبريل أمين الله فينا ”

10

4 أجب أي واحد من الآتین :

(الف) ترجم الأبيات التالية الى اللغة الانجليزية :

هجوت محمدا فأجبت عنه

و عندالله في ذاك الجزاء

أ تهجوه و لست له بكفوء

أمين الله شيمته ولوفاء

( 4 )

- فمن يمجرور سول الله منكم  
و يمدحه و ينصره سواء  
فان أبي و والدتي و عرضي  
لعرض محمد منكم وقله  
(ب) اكتب عما تعلم عن حياة حسان بن ثابت.

UNIT—III

$2 \times 2 = 4$

5- أجب عن أي اثنين من الآتية :

- (الف) ما هي إسم خنساء الحقيقي؟ وما هو إسم  
أخاه؟.  
(ب) ما معنى الألفاظ المذيلة في اللغة الانجليزية:  
الفتى. الع vad. افضل. المجد.  
(ج) رتب الكلمات الآتية لتكون جملة مفيدة:  
الع vad. النجاد. طوييل. رفيع.

10

( 5 )

6- أجب أي واحد من الآتین:

(الف) أكتب عن حياة الخنساء و أعمالها الشعرية.

(ب) شرح القطعة التالية ببيان سياق الكلام:

أ عيني جودا ولا تجمدا  
ألا تبكيان لصخرا لندي

UNIT—IV

$2 \times 2 = 4$

7- أجب عن أي اثنين من الآتية :

(الف) ما هي القصيدة التي كتب أبوونواس في نصك؟

(ب) ما معنى الألفاظ المذيلة في اللغة الإنجلizية:  
حان. مربيع. ناقه. كأس.

(ج) كون جملتين من عندك بالكلمتين التاليتين:  
أمام. مصباح.

( 6 )

10

٨- أجب أي واحد من الآتيين:

(الف) ترجم الأبيات التالية إلى اللغة الإنجليزية:

ترى ضوءاً من ظاهر الكأس ساطعاً  
عليك ولو غطيتها بقطاء  
تبارك من ساس الأمور بعلمه  
و فضل هاروننا على الخليفة  
نعيش بخير ما انطويانا على الثقة  
وما ساس دنيانا أبو الأمانة  
إمام يخاف الله حتى كأنه  
يؤمل رؤياه صباح مساء  
أشم طوال الساعدين كأنما  
يناط نجادلاً سيفه بلواء  
(ب) أكتب عن حياة أبي نواس.

( 7 )

UNIT—V

$2 \times 2 = 4$

٩- أجب عن أي اثنين من الآتية :

(الف) شكل كل الحروف في الجملة التالية:  
” مدح أبي على هارون ”.

(ب) في أي سنة ولد المتنبي و متى توفي؟

(ج) ما معنى الألفاظ المذيلة في اللغة الإنجليزية:  
الدجى - مسك - صخرة - جوزاء.

10

١٠- أجب أي واحد من الآتيين:

(الف) ترجم الأبيات التالية إلى اللغة الإنجليزية:

أنا صخرة صخرة الوادي إذا ما زوحمت  
و إذا نطقت فانسي الجوزاء  
و إذا خفيت على الغبي فعابر  
أن لا تراني مقلة عميماء  
شيم الليالي أن تشلك ناقتي  
صدرني بها أفضى أم البداء

( 8 )

فتيبت تسئد مسئدا في نيها  
إسادها في المهمة الانضاء  
أنساعها ممفوطة و خلفها  
منكوبة و طريقها غراء

(ب) أكتب عن حياة المتنبي.

★★★